

「カサブランカ」につづくバーグマン。ロマンの世界が今甦える！

霧雨けぶるパリ—哀しくも美しい命をかけた愛が散る！ それは第二次大戦前夜であった。  
世界文学史上の高峰レマルク感動の名作・完全映画化！

＊映画史上に燦然と輝く栄光のスタッフとキャスト—

アカデミー監督賞受賞「西部戦線異状なし」のレイス・マイルストーン・監督  
世界文学の名作エリッヒ・マリア・レマルク・原作  
アカデミー撮影賞受賞ラッセル・メッティ・撮影  
レイス・グリェンハーグ・音楽

3度のアカデミー賞受賞 **イングリッド・バーグマン**

ガス燈の **シャルル・ボワイエ**

アカデミー賞受賞 **チャールズ・ロートン**



愛する人への慕情を凱旋門の灯影に秘めて、死の世界へ旅立った美しい人！ その名はジョーン！

# 凱旋門

がいせんもん

ARCH  
OF  
TRIUMPH

画面で初めて唄う  
バーグマン

●アメリカ映画●1948年度作品●提供インターナショナル・プロモーション 



# 凱旋門

■スタッフ ARCH OF TRIUMPH

監督……………デビッド・ルイス  
 製作……………リュイス・マイルストーン  
 脚本……………リュイス・マイルストーン  
 脚……………ハリ・ブラドン  
 原案……………エリッヒ・マリア・レマルク  
 撮影……………ラッセル・メッティ  
 音楽……………ルイス・グリュンバーク

■キャスト

ジョン・マドウ……………イングリッド・バーグマン  
 ラヴィック医師……………シャルル・ボワイエ  
 ハーケ……………チャールズ・ロートン  
 モロゾフ……………ルイス・カルハーン  
 アレックス……………ステファーン・ペーカシー

★イングリッド・バーグマン、ロマンの世界  
 ハリウッド・ロマンチズムの復活が、洋画界の話題をさらっている中、イングリッド・バーグマンの人氣が、もの凄い勢いで上昇している。

「オリエント急行殺人事件」で三度目のアカデミー賞に輝いたこともその要因の一つではあるが、何といてもハンフリー・ボカートと共演し、若者を感動させた「カサブランカ」の大ヒット。みずみずしく香るような美しいバーグマンに目を奪われた若者たち。日本のみならず、アメリカでも、若き日のバーグマンの作品が上映され、彼女を特集した本の出版など活発な動きが展開されている。

フアン絶大なる要望にお答えして「カサブランカ」に続く、ビューティフル・バーグマン第二弾、「凱旋門」は、バーグマンの魅力が充分に出しつくされ、公開当時、涙の感動と共に大ヒットした作品である。

★魅える美しい愛の名作

「凱旋門」は「西部戦線異常なし」を書いたエリック・マリア・レマルクのベストセラー小説の映画化。胸かきむしるようなロマンと涙に彩られた原作は、世界文学史上永遠に語りつがれる秀作として、今も若い女性の心をぬらし続けている。

第二次大戦前のパリ、リヴィエラを背景にした美しい愛の物語。映画は流れるように美しいカメラワークでこの涙の物語を映像化する。バーグマンのきらめくような美しさがパリの凱旋門に映え、年月をこえて若い女性の心に限りない感動を伝えることだろう。

イングリッド・バーグマンの共演者は、名優シャルル・ボワイエとチャールズ・ロートン。監督は映画に残る名作「西部戦線異常なし」を作ったリュイス・マイルストーン。撮影は「スバルタカス」のラッセル・メッティ、音楽はルイス・グリュンバークが担当している。  
 (一九四八年度作品、上映時間二時間)

★灼熱の恋に彩られた愛のドラマ

一九三八年、第二次大戦勃発直前のパリは、各国亡命者でごった返していた。

オーストリア医師ラヴィック(シャルル・ボワイエ)もナチを逃れて不法入国していた。彼は旅券のないまま非合法手術のアルバイトで生活していたが、ある夜偶然、かつてナチの収容所で彼に残酷な拷問を加えたゲシュタポの手先ハーケ(チャールズ・ロートン)をみつけ、忘れ得ぬ怒りが再びこみあげてきた。その帰途ラヴィックは、ボン・ヌフで失恋したために自殺を図っている若いイタリア女性ジョン・マドウ(イングリッド・バーグマン)を救った。それ以来彼女はラヴィックが忘れられず、いく度か逢瀬を重ねるうち、次第に二人の仲は深まって、やがて絶ちきりがたいものとなった。

ラヴィックの友人モロゾフ(ルイス・カルハーン)の紹介でジョンはカフェの歌手となり、ラヴィックと共にリヴィエラに行き、一語に生活するようになった。だが、ある日偶然のことから彼の不法入国がばれ、即刻国外へ追放される事態となった。三ヶ月後、彼が再びパリへ戻って来た時、ジョンは彼が死んだものと思ひ、富豪青年アレックスと結ばれていた。彼女は再びラヴィックの許へ戻ろうとしたものの、嫉妬にかられたアレックスは彼女を手離そうとはしなかった。

★戦火の中に悲しく消えた愛

この頃ラヴィックは仇敵ハーケに再会、ついに計画通り彼を殺害して宿願を果たした。

その夜、ニュースは連合国のドイツに対する宣戦布告を伝え、石の様に眠っているラヴィックの枕許では、アレックスに殺されるというジョンの電話が空しく鳴りつづけた。

翌朝、ラヴィックは、急を聞いて駆けつけた。嫉妬に狂ったアレックスの手にかかってジョンは命をひきとった。彼女の最後の姿はラヴィックの胸に永遠の愛をやきつけた。絶望と愛の幻に満ちたパリ……。ラヴィックは今、自ら敵国人として収容所に引かれて行った。



インターナショナル・プロモーション(株) 提供

★夢のロマンス=ゲーブル&バーグマン「ある夜の出来事」「凱旋門」

伊勢丹向いスカラ座地下

月14(土)から月27(金)まで名作ロードショー!

新宿ピレヅ2 (351) 3129

●お得な1200円の特別鑑賞券発売中! (劇場窓口及びプレイガイド)

ある夜の出来事	1:00	5:00
凱旋門	11:00	3:00 7:00